弗兰克·斯派克警官坐在办公桌后面,凝视着窗外。窗外,车流川流不息,每辆车都在冰冷灰暗的雨中缓慢行驶。

弗兰克低头看着手臂上的白发和紧贴着办公桌的圆肚子。这是他从警队退休前的最后一个月,对弗兰克来说,退休来得太晚了。

当弗兰克想到自己得到<mark>的那笔糟糕的</mark>退休金时,他皱起了眉头。 这些钱<mark>仅够他</mark>到寒冷多雨的英格兰东海岸度过一个短暂的假期,他根本负担不起他一直梦想 的环球豪华游轮之旅。

就在弗兰克重重叹气的时候,斯宾塞警官走到他的办公桌前,露出洁白完美的牙齿和热情的微笑。三年前,斯宾塞升职了。现在他以四十岁的年纪就担任了警官一职。相比之下,弗兰克在警察局工作了四十年,三次未能晋升。确实,他既没有斯宾塞的长相,也没有斯宾塞的魅力 对不起,斯宾塞警官 但这个年轻人没有弗兰克的"犯罪嗅觉"。

有了这种嗅觉,弗兰克就能洞悉罪犯内心,解决最棘手的案件。因此,这个年轻人经常向弗 <u>兰克寻求帮助。事实上,这几乎是</u>斯宾塞唯一一次和他说话。

"嘿,弗兰克,你介意我就某件事征求你的意见吗?"

弗兰克毫不惊讶地点了点头。

"你听说过巴宾顿家族吗?"

每个人都听说过巴宾顿家族。罗纳德·巴宾顿是巴宾顿石油公司的百万富翁老板,他的妻子塔比莎是一名模特。他们在一起最大的乐趣就是炫耀自己的财富。他们经常出现在《Hello!》等杂志上,展示他们华丽的房子和跑车收藏。最近,他们邀请媒体拍摄罗纳德为新娘买的巨大钻石。在精密的报警系统的保护下,这颗钻石放在一个大金玻璃盒子里。盒子放在一条长长的红地毯的尽头。

斯宾塞停顿了一下,以达到戏剧效果,然后解释道。

"我们掌握了一些有关窃取巴宾顿钻石计划的秘密情报!"

弗兰克扬起眉毛,试图表现出相当的钦佩。

"狗与鸭酒吧的老板佩吉听到几个当地罪犯谈论此事。当然,她要求我们对她的身份保密。但我们的警官进行了一些秘密调查,似乎证实了佩吉所说的话。"

弗兰克再次点头并等待着那个不可避免的问题。

"那么?"斯宾塞问道。"你认为最好的办法是什么?毕竟这只是谣言。我们没有确凿的证据来逮捕他们。"

弗兰克若有所思地望着窗外。他想起了自己的退休金。 他不想在退休后孤独一人,但是这笔钱甚至不够买一只猫来陪伴他。

汽车喇叭声把他拉回案子。他把手指放在下巴下面,看起来像是在沉思。他确实在沉思,但方向与斯宾塞探长所期望的不太一样。

"听着,用聪明的方法做这件事,"弗兰克倾身向年轻军官说道。

"你需要做的就是让他们犯罪。如果<mark>你抓获了</mark>他们,你就得到了所有你需要的证据,没问题。"

"但是,弗兰克,"斯宾塞说,"我们需要巴宾顿家族的同意。你知道,法律禁止用这种方式欺骗罪犯!"

"这就是你让他们犯罪的原因。然后,显然是偶然,在他们逃离犯罪现场时,以超速为由拦下他们。你搜查了车子,找到<mark>了钻石,你</mark>当场抓住了他们!另外,酒吧老板也受到了保护,你掌握了所有需要的证据。"

"嗯,好的。"斯宾塞对弗兰克建议的方法感到不舒服。但他无法否认这个计划会奏效。

弗兰克继续说道:"当然,你需要确保逮捕你的警官是一个你认为可靠的人。"

斯宾塞立刻明白了。

"你确定要这么做吗,弗兰克?这可能很危险。"

"我会确保我和几名坚强的年轻军官在一起,但是,是的,我当然想这么做。"

"为什么?"斯宾塞问道。"你马上就要退休了!难道你不想轻松一下吗?"

"这正是我想这么做的原因,"弗兰克回答道。"我的最后一个案子将是我获得荣耀的最后机会!"

几天后,弗兰克下班后去了"狗与鸭"酒吧。

当佩吉递给他饮料时,他问道:"你收到了吗?"

"是的。我现在是一颗完美复制的巴宾顿钻石的骄傲拥有者,"她说。"我告诉玻璃制造商我是巴宾顿的超级粉丝,我那卑鄙的男朋友不会给我买一颗属于自己的钻石。"

"你需要一个新男朋友,"弗兰克说。"如果我是你的男朋友,我会给你买一枚钻戒,如果有机会的话,我会带你去一次豪华游轮旅行。"

"哦,真的吗?"她笑着说道。

弗兰克坐在警车的后座上,警车隐藏在通往巴宾顿宅邸的林间小路上,前排坐着两名身强力壮、值得信赖的年轻警官。

23:30,警方的对讲机传来消息。窃贼在 Dog and Duck 酒吧外碰面。23:37,年轻人发动汽车离开了酒吧。副驾驶座上坐着一位身材高挑、体格健壮的女性。

午夜时分,两人在前往豪宅的路上经过了一辆隐藏的警车。凌晨 00:13,该女子将粗绳子扔过豪宅花园的一面围墙。另一支隐藏的警队看着她爬过去,而该男子则在车里等待。

00:20,女子再次出现在墙顶,脸上挂着兴奋的笑容。她迅速顺着绳子爬下,然后拉下绳子,跑回车里。男子得意地笑着,等她跳上车,然后开车离开。

凌晨00:23,盗贼经过了Frank的车,驾驶座上的年轻警察立即打开了闪烁的蓝灯,跟踪盗贼。

车内,窃贼们惊慌失措。

"他们在这里干什么?"那人喊道。"我以为你说过你关掉了警报?"

"放心,我做到了,"她回答道。"他们无论如何也不可能这么快赶到这里。他们只是交通警察。只要保持冷静,正常行事, 我们就能带着钻石离开这里。"

该男子放慢了车速并按下了降下车窗的按钮。

"有问题吗,警官?"他问道,脸上紧张得冒汗。

"你超速了。我们需要给你开罚单。你们俩能下车吗?"

那人看上去仍然很紧张。一名警官开出超速罚单,另一名警官站在一旁准备在情况恶化时介入,而弗兰克则开始彻底搜查汽车。

"嘿,他搜车干什么?"女人说。但她知道这是一场骗局 ^{超过。}

弗兰克气喘吁吁地跪下,开始掀起座椅下面的橡胶垫。他的手摸到副驾驶座椅下面有某种光滑、坚硬、冰冷的东西。巴宾顿钻石!他拿起钻石,放进夹克口袋。与此同时,他用另一只手从裤袋里掏出一个非常相似的东西。他举起它。

"好了,你们两个!"他说,"你们因抢劫被捕了!"

当年轻的警察逮捕罪犯并给他们戴上手铐时,弗兰克举起证据让大家欣赏。它在月光的映照下闪着彩虹般的色彩。

两位军官赞叹不已。

其中一人说道:"我从来没有近距离见过真正的钻石。"

"想象一下有人送给你这个作为礼物!"另一个人说。

"想象一下,"弗兰克同意了。他小心翼翼地把它放进一个证据袋里。半小时后,回到警察局,他把它交给了斯宾塞。斯宾塞小心翼翼地从他手中接过它,就像它是一个新生婴儿一样。

五周后,弗兰克坐在他新买的豪华按摩椅上,喝着一杯上等香槟。他那只昂贵的新猫用尾巴蹭着他的腿,他则伸手抚摸它。

他满意地叹了口气,俯身拿起当地报纸。两名窃贼被判入狱六年。配图是巴宾顿夫妇高兴地展示放在新的超厚玻璃盒中的钻石。

弗兰克仔细地看着钻石的照片。

只有珠宝专家才能发现巴宾顿钻石的任何异常。 即使如此,他们也只有近距离观察这块石头才能做到。

弗兰克放下报纸,拿起他漂亮的新咖啡桌上的一本旅游杂志。

"佩吉?"他问道。"你想去巴哈马群岛还是马尔代夫?"

佩吉放下了自己的香槟酒杯,手指上的一枚小钻戒在灯光下闪闪发光。"为什么不两个都拿呢?"她笑着说。

他说:"我确实向你承诺过一次长途航行。"

"是的!"她回答道。"我很高兴当我听到他们谈论那起抢劫案时我先给你打了电话。"

"我也是,佩吉,"他说,"我也是。"

退休终究是一件美好的事。

故事由克莱夫·莱恩 (Clive Lane) 撰写,尼古拉·普伦蒂斯 (Nicola Prentis) 改编